



dierikon stimmt ab.

Jahresbericht 2023

Einladung zur

Gemeindeversammlung

Dienstag, 11. Juni 2024

20 Uhr, Turnhalle Dierikon



Einladung zur Gemeindeversammlung

Alle stimmberechtigten Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Dierikon sind herzlich eingeladen, an der Gemeindeversammlung teilzunehmen.

Datum **Dienstag, 11. Juni 2024**
Zeit **20.00 Uhr**
Ort **Turnhalle Dierikon**

Traktanden

1 Einbürgerungen

2 Genehmigung des Jahresberichts 2023

- a) Jahresbericht über die Umsetzung der Ziele
- b) Berichte zu den Aufgabenbereichen
- c) Jahresrechnung inkl. Anhang
- d) Prüfbericht der Rechnungskommission
- e) Bericht der Rechnungskommission als strategisches Controlling-Organ
- f) Kontrollbericht der kantonalen Finanzaufsicht zur Vorjahresrechnung 2022

3 Neuwahlen der ständigen Kommissionen der Gemeinde Dierikon für die Amtsperiode 2024 – 2028

- | | | |
|-----|--------------------------------------|------------------------------|
| 3.1 | Rechnungskommission Dierikon | 5 Mitglieder inkl. Präsidium |
| 3.2 | Bildungskommission Dierikon | 4 Mitglieder inkl. Präsidium |
| 3.3 | Bau- und Planungskommission Dierikon | 6 Mitglieder inkl. Präsidium |
| 3.4 | Bürgerrechtskommission | 5 Mitglieder |
| 3.5 | Urnenbüro Dierikon | 8 Mitglieder |

4 Verschiedenes

Die Kurz-Botschaft zu diesen Traktanden wird rechtzeitig allen Haushaltungen zugestellt. Die detaillierte Botschaft ist im Internet unter www.dierikon.ch ersichtlich und kann auch bei der Gemeindeverwaltung (E-Mail: gemeinde@dierikon.ch oder Tel. 041 455 53 10) bestellt und bezogen werden. Ausserdem liegen die Unterlagen zu den Traktanden während zweier Wochen vor der Gemeindeversammlung den Stimmberechtigten in der Gemeindeverwaltung Dierikon zur Einsichtnahme auf, soweit die Wahrung des Amtsgeheimnisses es zulässt (§ 22 des kantonalen Stimmrechtsgesetzes).

Stimmberechtigt sind alle stimmfähigen Schweizerinnen und Schweizer ab 18 Jahren, welche fünf Tage vor der Gemeindeversammlung ihren Wohnsitz in der Gemeinde Dierikon gesetzlich geregelt haben.

Die Stimmberechtigten können das Stimmregister in der Gemeindekanzlei einsehen oder vom Stimmregisterführer Auskunft verlangen, ob sie im Stimmregister eingetragen sind.

Dierikon, 18. April 2024

Gemeinderat Dierikon



Wie kann ich mich weiter über die Geschäfte informieren?

Scannen Sie diesen QR-Code mit Ihrem Smartphone, um die ausführliche Botschaft und weitere Unterlagen einzusehen.

Traktandum 1

Beschlussfassung über folgende Einbürgerungsgesuche:

1.1 Usejni-Nasufi Arlind und Edmonda mit Ihren Kindern Lior und Lian

Arlind Usejni ist am 16. Februar 1988 in Struga, Nordmazedonien, geboren. Herr Usejni ist am 22. September 2012 in die Schweiz eingereist. Er arbeitet seit 2017 bei der Firma Landis Bau AG in Zug als Vorarbeiter Strassenbau. Edmonda Usejni-Nasufi ist am 23. Mai 1991 in Struga, Nordmazedonien, geboren. Frau Usejni Nasufi ist am 28. Mai 1993 in die Schweiz eingereist. Sie arbeitet seit 2016 bei der Praxis zur Vorstadt in Zug als Medizinische Praxisassistentin. Sohn Lior Usejni ist am 4. März 2016 in Baar ZG geboren und besucht die Primarschule in Dierikon. Sohn Lian ist am 18. Juli 2020 in Luzern geboren. Die Familie Usejni hat sich per 1. Juni 2019 in Dierikon, Spechtenstrasse 38 a, angemeldet. Sie fühlen sich in Dierikon sehr wohl und beabsichtigen in der Schweiz zu bleiben.

Das Gesuch wurde im «dierikon informiert.» 03/2024 publiziert und es wurden keine Einwände eingereicht.

Antrag des Gemeinderates

Die Bürgerrechtskommission stellt den Stimmberechtigten den Antrag, dem Einbürgerungsgesuch zuzustimmen und Herrn Arlind Usejni und Ehefrau Edmonda Usejni-Nasufi sowie den beiden Kindern Lior und Lian das Bürgerrecht der Gemeinde Dierikon zu erteilen.

1.2 Usejni Vetim

Vetim Usejni ist am 10. August 1991 in Struga, Nordmazedonien, geboren. Herr Usejni ist am 18. Oktober 2009 in die Schweiz eingereist. Er arbeitet seit 2011 bei der Firma G. Baumgartner Fenster AG in Cham als Bauleiter Fertigung. Vetim Usejni hat sich per 1. Juni 2019 in Dierikon, Spechtenstrasse 38 a, angemeldet. Er fühlt sich in Dierikon sehr wohl und beabsichtigt in der Schweiz zu bleiben.

Das Gesuch wurde im «dierikon informiert.» 03/2024 publiziert und es wurden keine Einwände eingereicht.

Antrag des Gemeinderates

Die Bürgerrechtskommission stellt den Stimmberechtigten den Antrag, dem Einbürgerungsgesuch zuzustimmen und Herr Vetim Usejni das Bürgerrecht der Gemeinde Dierikon zu erteilen.

1.3 Halilaj-Shala Etnore

Etnore Halilaj-Shala ist am 27. Januar 1992 in Dubovik, Republik Kosovo, geboren. Frau Halilaj ist am 22. Dezember 2012 in die Schweiz eingereist. Sie arbeitet seit 2021 bei Aldi Suisse AG in Perlen als Logistikmitarbeiterin. Etnore Halilaj hat sich per 1. Juli 2016 in Dierikon, Schönenboden 5, angemeldet. Sie fühlt sich in Dierikon sehr wohl und beabsichtigt in der Schweiz zu bleiben.

Das Gesuch wurde im «dierikon informiert.» 03/2024 publiziert und es wurden keine Einwände eingereicht.

Antrag des Gemeinderates

Die Bürgerrechtskommission stellt den Stimmberechtigten den Antrag, dem Einbürgerungsgesuch zuzustimmen und Frau Etnore Halilaj-Shala das Bürgerrecht der Gemeinde Dierikon zu erteilen.

Traktandum 2

Genehmigung des Jahresberichts 2023

Das Wichtigste in Kürze zur Rechnungsablage 2023

Für 2023 wurden teilweise hohe Summen budgetiert und genehmigt, um die Handlungsfähigkeit in der schnelllebigen Politik und Wirtschaft zu garantieren. Alle Mitarbeitenden haben sich beherzt darangehalten, die bewilligten Summen auch nur für die definierten Massnahmen auszugeben. In einigen Fällen wurden die Summen nicht beansprucht. Beispielsweise die 200'000 Franken für die Massnahmen SBB Abstellanlage oder die 330'000 Franken im Asylwesen. Auch in vielen weiteren Bereichen konnten Einsparungen getroffen werden. Somit kann Dierikon für 2023 einen Gewinn von CHF 519'134.62 verbuchen, anstelle des budgetierten Verlustes von 463'065 Franken. Dies, obwohl die erste Tranche der budgetierten Mehrwertabgabe für die Entwicklung der Zentralstrasse noch nicht in Rechnung gestellt werden konnte.

Budgetiert für 2023 waren:

Die Rechnung 2023 schliesst wie folgt:

Tiefere Kosten im Bereich Primarschule (210'000 Franken) und Pflegeheime (120'000 Franken) sowie eine erneute Rückerstattung im Bereich Infrastruktur (120'000 Franken) sind weitere grosse Beträge, die zum positiven Resultat beitragen. Die tieferen Abweichungen werden in den Kommentaren der Erfolgsrechnung erläutert. Das Resultat: 4 Geschäftsfelder konnten innerhalb der budgetierten Summen abgeschlossen werden. Der Bereich Finanzen und Steuern schloss unter den budgetierten Erwartungen ab. Dies, weil die budgetierten 666'000 Franken für die Mehrwertabgabe Zentralstrasse noch nicht in Rechnung gestellt werden konnten, da der Vertrag noch nicht unterzeichnet wurde.

Im Bereich der Investitionen wurde die Strassenbeleuchtung erneuert, dringende Massnahmen im Bereich Bildung umgesetzt, Schülerlaptops angeschafft sowie das Mobiliar der Schule ersetzt.

Die Schulhausplanung wurde bereits im Vorjahr gestartet und wird 2024 noch bis März andauern. Details dazu erfahren Sie in den einzelnen Geschäftsfeldern. Budgetiert waren insgesamt 740'000 Franken. Davon ausgegeben wurden im 2023 total CHF 658'380.23.

Wir konnten das Jahr 2023 innerhalb des genehmigten Budgets abschliessen. Der Ertragsüberschuss von CHF 519'134.62 wird dem Eigenkapital gutgeschrieben. Der Steuerfuss 2023 beträgt 1.90 Einheiten.

Die Erfolgsrechnung schliessen wir um CHF 982'199.62 besser ab als budgetiert.

Finanzplanung

2023 wurde erneut intensiv an der Schulhausplanung gearbeitet. Insgesamt vier Bewerber nahmen am Wettbewerb teil. Die Jury hat Ende 2023 das Siegerprojekt erkoren. Obwohl diese Botschaft eine Retrospektive auf das Jahr 2023 ist, erlauben wir uns an dieser Stelle zu erwähnen, dass am 18. März 2024 an der Gemeindeversammlung über den Sonderkredit entschieden wurde. Eine Mehrheit von 83.8% hat den beantragten Sonderkredit von 22'750'000 Franken gutgeheissen.

Auch an der Entwicklung des Areals Zentralstrasse wurde weitergearbeitet. Noch 2022 standen alle Zeichen gut, dass es im Jahr 2023 zu einer Einigung kommen wird und die Entwicklung vorangetrieben werden kann. Die daraus resultierende Mehrwertabgabe wurde verteilt auf die Jahre 2023 bis 2025 erwartet. Zum Zeitpunkt der Erstellung dieser Botschaft wissen wir, dass die für 2023 erwarteten Einnahmen nicht eingetroffen sind. Wir gehen aktuell davon aus, dass sich diese Einnahmen auf 2024/2025 verteilen.

Markante Ereignisse 2023

Legislative

Die Interessengemeinschaft, welche sich zum Thema SBB-Abstellanlage für das Wohl der Gemeinde einsetzen wird, hat sich formiert. Allerdings ist der Projektstatus seitens Bund und Kanton weniger weit als erwartet, sodass die dafür vorgesehene Summe von 200'000 Franken nicht beansprucht wurde.

Kanzlei / Verwaltungsgebäude

Im Verwaltungsgebäude wurde der Lift und die Storen ersetzt. Beide waren in die Jahre gekommen und Ersatzteile konnten nicht beschafft werden. Diese Ersatzbeschaffungen werden als Investitionen geführt.

Schulhaus

Der Platz im Schulhaus wird eng. Um den Unterricht angenehmer zu gestalten, wurde neues, leichteres und platzsparendes Mobiliar gekauft. Dieses wird als Investition geführt.

Schulpersonal

Die Lohnkosten für die Lehrpersonen waren bedeutend tiefer als erwartet, was zu einer Einsparung von rund 210'000 Franken führt.

Unterricht

Das Leasing der Schülerlaptops ist ausgelaufen. Die neuen Laptops wurden diesmal gekauft, nicht mehr geleast. Die Laptops werden in der Investitionsrechnung geführt.

Asylwesen

Die seit 2022 bestehende Gemeindezuweisung des Kantons zur Unterbringung von Personen aus dem Asyl- und Flüchtlingsbereich stellt Dierikon weiterhin vor Probleme, da kein geeigneter Wohnraum zur Verfügung gestellt werden kann. Die daraus resultierenden Strafzahlungen wurden der Gemeinde in Rechnung gestellt aber noch nicht einbezahlt. Gemeinsam mit 17 anderen Gemeinden bestreitet Dierikon den Rechtsweg gegen diese Verfügung. Ein Entscheid ist hängig und die in Rechnung gestellten Beträge wurden erneut im Budget 2024 aufgenommen.

Pflegeheime/Krankenpflege

Die Auslagen für die Pflegefinanzierung sind aktuell rückläufig. Gegenüber dem Budget wurden rund 75'000 Franken eingespart

Wirtschaftliche Sozialhilfe

Das Sozialamt hat sehr gut gearbeitet. Die Rückforderungen für wirtschaftliche Sozialhilfe konnten gemäss Budget erzielt werden. Zudem wurden weniger Beiträge an private Haushalte ausbezahlt als erwartet, weil einige Fallablösungen erzielt werden konnten. Gegenüber dem Budget sind dies 60'000 Franken weniger. Gegenüber den Kosten im Vorjahr sogar 100'000 Franken.

Strassen

Die Strassenbeleuchtung wurde ersetzt, wo noch keine LED-Leuchtmittel vorhanden waren. Zudem wurden die neuen Leuchten mit Steuerungen und Bewegungsmeldern ausgerüstet.

Raumordnung

Das neue Bau- und Zonenreglement bedeutete zwar nochmals einigen Aufwand, aber nicht so viel wie vermutet. Somit konnten im Bereich Raumordnung weitere 50'000 Franken eingespart werden.

Steuern

Die budgetierten 666'000 Franken für die Mehrwertabgabe konnten 2023 leider nicht fakturiert werden, da sich die Vertragsunterzeichnung zwischen den privaten Parteien verzögert.

Bei den Steuereinnahmen 2023 verzeichnen wir bei den natürlichen Personen Mindereinnahmen von rund 150'000 Franken und bei den juristischen Personen sogar Mindereinnahmen von 300'000 Franken gegenüber dem Budget. Dafür konnte bei den natürlichen Personen für die früheren Jahre 270'000 Franken mehr verbucht werden als erhofft.

Erfolgsrechnung 2023 gestuft, nach Arten

Arten	Rechnung 2023	Budget 2023	Abweichung zum Budget	Rechnung 2022
30 Personalaufwand	3'114'773	3'467'400	352'627	2'849'318
31 Sach- und übriger Betriebsaufwand	1'316'337	1'781'709	465'372	1'246'681
33 Abschreibungen Verwaltungsvermögen	344'827	366'200	21'373	350'501
35 Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	26'805	1'650	-25'155	21'127
36 Transferaufwand	4'406'046	5'051'559	645'513	4'709'097
39 Interne Verrechnungen	1'826'949	2'066'289	239'340	1'556'723
TOTAL betrieblicher Aufwand	11'035'737	12'734'807	1'699'070	10'733'447
40 Fiskalertrag	6'201'778	7'122'100	920'322	6'263'779
41 Regalien und Konzessionen	88'952	94'700	5'748	96'789
42 Entgelte	1'480'648	1'015'100	-465'548	1'385'623
45 Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	76'430	177'950	101'520	166'871
46 Transferertrag	1'816'995	1'767'902	-49'093	1'895'481
49 Interne Verrechnungen und Umlagen	1'826'949	2'066'289	239'340	1'556'723
TOTAL Betrieblicher Ertrag	11'491'752	12'244'041	752'289	11'365'265
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	456'015	-490'766	-946'781	631'819
34 Finanzaufwand	9'524	19'299	9'775	46'456
44 Finanzertrag	72'643	47'000	-25'643	59'944
Finanzergebnis	63'119	27'701	-35'418	13'488
Operatives Ergebnis	519'135	-463'065	-982'200	645'307
38 Ausserordentliche Auslagen	0	0	0	0
48 Ausserordentliche Erträge	0	0	0	0
Ausserordentliches Ergebnis	0	0	0	0
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	519'135	-463'065	-982'200	645'307
Ergebnis Spezialfinanzierungen (35 / 45)				
Feuerwehr	15'665	-1'450		15'915
Wasserversorgung	0	0 *		-8'079
Siedlungsentwässerung	-76'430	-176'500		-158'791
Abfallbeseitigung	12'140	1'650		5'212
TOTAL Spezialfinanzierungen	-48'625	-176'300	0	-145'744
Ergebnis ohne Spezialfinanzierungen	470'509	-639'365	-982'200	499'563

* Per 1.1.2022 wurde die Wasserversorgung an Ebikon übertragen
Anfang 2023 wurde auch das Eigenkapital an Ebikon überwiesen.

Überblick der Teilbereiche 2023

Es gibt keine zu bewilligenden Budgetüberschreitungen. Alle Abteilungen schliessen im Rahmen des Budgets ab.

Rechnung 2023	Auslagen	Einnahmen	Nettoaufwand	Differenz zum Budget
Politik & Verwaltung	1'403'366.10	831'692.45	571'673.65	326'326.35
Bildung & Jugend	5'128'661.98	2'800'086.76	2'328'575.22	641'783.78
Gesundheit & Soziales	2'594'660.08	454'755.10	2'139'904.98	584'181.02
Verkehr, Infrastruktur, Raumordnung, Sicherheit*	1'652'140.09	980'845.05	671'295.04	228'374.96
Finanzen & Steuern	266'432.68	6'497'016.19	-6'230'583.51	-798'466.49
Ertragsüberschuss	519'134.62		519'134.62	-982'199.62
TOTAL	11'564'395.55	11'564'395.55		

Budget 2023	Auslagen	Einnahmen	Nettoaufwand
Politik & Verwaltung	1'817'965.00	919'965.00	898'000.00
Bildung & Jugend	5'786'153.00	2'815'794.00	2'970'359.00
Gesundheit & Soziales	3'169'986.00	445'900.00	2'724'086.00
Verkehr, Infrastruktur, Raumordnung, Sicherheit*	1'675'460.00	775'790.00	899'670.00
Finanzen & Steuern	304'542.00	7'333'592.00	-7'029'050.00
Aufwandüberschuss		463'065.00	-463'065.00
TOTAL	12'754'106.00	12'754'106.00	

Investitionsrechnung

In der Mai-Versammlung 2022 bewilligten die Stimmbürger einen Zusatzkredit für die Schulraumplanung von 200'000 Franken.

Aus früheren Jahren sind noch diverse Investitionsprojekte offen. Diese werden in der Tabelle unten aufgezeigt.

Im Bereich Investitionen wurden im Jahr 2023 Total CHF 658'380.23 ausgegeben. Investiert wurde in einen Lift und neue Storen im Gemeindehaus, in eine neue Strassenbeleuchtung sowie in die Weiterführung der Schulraumplanung, wo Ende 2023 die Jurierung des Siegerprojektes stattfand. Zudem mussten die Schülerlaptops ersetzt werden und für die bestehenden Klassen wurde neues Mobiliar angeschafft.

Investitionsrechnung Übersicht nach Geschäftsfeldern

Projekt	Status	Rechnung 2023	Budget 2023	Abweichung zu Budget	
1	Politik & Verwaltung	142'655.25	175'000.00	32'344.75	
	Ersatz Storen Gemeindehaus	Abschluss 2023	69'456.40	85'000.00	15'543.60
	Ersatz Lift Gemeindehaus	Abschluss 2023	73'198.85	90'000.00	16'801.15
2	Bildung & Jugend	628'456.98	755'000.00	126'543.02	
	Schulraumplanung	<i>Auslagen 2021 = 79'481.95</i>	<i>79'481.95</i>		
	Teil 2 (ab 2021)	<i>Auslagen 2022 = 103'817.75</i>	<i>103'817.75</i>		
		Auslagen 2023			
		Übertrag ins 2024	237'175.93	540'000.00	119'524.37
	Ersatz Schulmöbel	Abschluss 2023	153'113.55	150'000.00	-3'113.55
	Ersatz Schülerlaptops	Abschluss 2023	54'867.80	65'000.00	10'132.20
3	Gesundheit & Soziales	Keine Investitionen	0.00	0.00	0.00
4	Verkehr, Infrastruktur, Raumordnung, Sicherheit	70'567.70	150'000.00	79'432.30	
	Erneuerung				
	Strassenbeleuchtung	Abschluss 2023	70'567.70	150'000.00	79'432.30
5	Finanzen und Steuern	Keine Investitionen	0.00	0.00	0.00
TOTAL Investitionsauslagen 2023		841'679.93	1'080'000.00	238'320.07	
(inkl. Schulraumplanung aus 2021 und 2022)					

Bewilligte Kreditüberschreitungen gemäss Gemeinderats-Entscheiden

Es gibt keine zu bewilligenden Kreditüberschreitungen. Alle Ausgaben sind im budgetierten Rahmen. Investitionsbudget-Beträge wurden keine überschritten, respektive wird die Überschreitung von CHF 3'113.55 bei den Schulmöbeln durch die Einsparungen von CHF 10'132.20 bei den Schülerlaptops kompensiert.

Bilanz 2023

	01.01.2023	31.12.2023	Veränderung
1 Aktiven	20'797'867.71	21'432'824.13	634'956.42
Umlaufvermögen	12'298'484.59	12'619'887.54	321'402.95
10 Finanzvermögen	12'298'484.59	12'619'887.54	321'402.95
100 Flüssige Mittel	8'995'389.83	8'060'603.53	-934'786.30
101 Forderungen	2'977'629.86	4'107'166.59	1'129'536.73
104 Aktive Rechnungsabgrenzung	325'464.90	452'117.42	126'652.52
Anlagevermögen	8'499'383.12	8'812'936.59	313'553.47
10 Finanzvermögen	2'972'560.00	2'972'560.00	0.00
108 Sachanlagen FV	2'972'560.00	2'972'560.00	0.00
14 Verwaltungsvermögen	5'526'823.12	5'840'376.59	313'553.47
140 Sachanlagen VV	5'393'196.78	5'755'072.62	361'875.84
142 Immaterielle Anlagen	133'626.34	85'303.97	-48'322.37
2 Passiven	20'797'867.71	21'432'824.13	634'956.42
Fremdkapital	10'257'841.05	10'423'287.52	165'446.47
20 Kurzfristiges Fremdkapital	6'577'986.60	7'423'287.52	845'300.92
200 Laufende Verbindlichkeiten	6'124'123.59	7'144'536.97	1'020'413.38
204 Passive Rechnungsabgrenzung	422'443.01	255'750.55	-166'692.46
205 Kurzfristige Rückstellungen	31'420.00	23'000.00	-8'420.00
Langfristiges Fremdkapital	3'679'854.45	3'000'000.00	-679'854.45
206 Langfristige Finanzverbindlichkeiten	3'000'000.00	3'000'000.00	0.00
209 Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen	679'854.45	0.00	-679'854.45
Eigenkapital	10'540'026.66	11'009'536.61	469'509.95
29 Eigenkapital	10'540'026.66	11'009'536.61	469'509.95
290 Spezialfinanzierungen	3'525'369.84	3'475'745.17	-49'624.67
2999 Bilanzüberschuss/-Fehlbetrag früherer Jahre	7'014'656.82	7'014'656.82	0.00
2990 Aktivenüberschuss 2023 (Gewinn)		519'134.62	519'134.62

Finanzkennzahlen 2023

	Grenzwert	Rechnung 2023
Selbstfinanzierungsgrad	≥ 80 %	123.7 %
Selbstfinanzierungsgrad Durchschnitt über 5 Jahre ...		165.1 %
Selbstfinanzierungsanteil ...	≥ 10 %	8.4 %
Zinsbelastungsanteil ...	≤ 4 %	-0.1 %
Kapitaldienstanteil ...	≤ 15 %	3.5 %
Nettoverschuldungsquotient	≤ 150 %	-86.3 %
Nettoschuld je Einwohner/in	≤ 870	-3'101 CHF
Nettoschuld ohne SF je Einwohner/in	≤ 2'450	-1'016 CHF
Bruttoverschuldungsanteil	≤ 200 %	104.2 %

Antrag des Gemeinderates zum Jahresbericht 2023 an die Stimmberechtigten

Der Gemeinderat Dierikon hat den Jahresbericht 2023, gemäss § 17, des Gesetzes über den Finanzhaushalt der Gemeinden (FHGG) und § 11 des Gemeindegesetzes beinhaltend:

1. den Bericht zu den Aufgabenbereichen inklusive Stand der Umsetzung des Legislaturprogramms,
2. die Jahresrechnung 2023, mit einem Ertragsüberschuss (Gewinn) von CHF 519'134.62 und Bruttoinvestitionen von CHF 658'380.23 abschliesst,

verabschiedet.

Berichte der Rechnungskommission

Der Prüfbericht der Rechnungskommission vom 18. April 2024 zur Rechnung 2023 wird den Stimmberechtigten wie folgt eröffnet:

Die Rechnungskommission beantragt, den Jahresbericht 2023 zu genehmigen.

Der Bericht der Rechnungskommission vom 18. April 2024 zur Umsetzung des Legislaturprogramms und zu den Berichten der Aufgabenbereiche gemäss Jahresbericht 2023 wird den Stimmberechtigten wie folgt eröffnet:

Die Rechnungskommission empfiehlt, den politischen Teil des Jahresberichtes des Jahres 2023 zu genehmigen.

Die Berichte der Rechnungskommission sind in der ausführlichen Botschaft im vollen Wortlaut abgedruckt.

Kontrollbericht der kantonalen Finanzaufsicht zur Vorjahresrechnung 2022

Der Kontrollbericht der kantonalen Finanzaufsicht vom 29. September 2023 zur Vorjahresrechnung 2022 wird den Stimmberechtigten wie folgt eröffnet:

«Die kantonale Aufsichtsbehörde hat geprüft, ob die Rechnung 2022 mit dem übergeordneten Recht, insbesondere mit den Buchführungsvorschriften und den verlangten Finanzkennzahlen, vereinbar ist und ob die Gemeinde die Mindestanforderungen für eine gesunde Entwicklung des Finanzhaushalts erfüllt. Sie hat gemäss Bericht vom 29. September 2023 keine Anhaltspunkte festgestellt, die aufsichtsrechtliche Massnahmen erfordern würden.»

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt den Stimmberechtigten, den Jahresbericht 2023 zu genehmigen.

Traktandum 3

Neuwahlen der ständigen Kommissionen der Gemeinde Dierikon für die Amtsdauer 2024 – 2028:

3.1	Rechnungskommission Dierikon	5 Mitglieder inkl. Präsidium
3.2	Bildungskommission Dierikon	4 Mitglieder inkl. Präsidium
3.3	Bau- und Planungskommission Dierikon	6 Mitglieder inkl. Präsidium
3.4	Bürgerrechtskommission	5 Mitglieder
3.5	Urnenbüro Dierikon	8 Mitglieder

3.1 Rechnungskommission Dierikon

Gemäss Gemeindeordnung und Organisationsverordnung der Gemeinde Dierikon besteht die Rechnungskommission aus dem Präsidenten oder der Präsidentin sowie vier weiteren Mitgliedern. Die Wahl erfolgt durch die Gemeindeversammlung und der Amtsantritt ist am 1. Oktober 2024.

Die Rechnungskommission setzt sich heute wie folgt zusammen:

Heinzer Kurt, Chlihirsele 11	Präsident
Blatter Martin, Rigistrasse 16	Mitglied
Brunner Franziska, Hirselenstrasse 26	Mitglied
Hoppler Jacqueline, Spechtenstrasse 32	Mitglied
Moser Lukas, Rigistrasse 16	Mitglied

Bis zum Druck der Botschaft liegt die Demission von Martin Blatter und Jacqueline Hoppler vor.

Der Gemeinderat dankt der Zurücktretenden, wie auch den verbleibenden Rechnungskommissionsmitgliedern für ihren Einsatz ganz herzlich.

Die Ortsparteien wurden aufgefordert, entsprechende Kandidaten bzw. Kandidatinnen zu nominieren. An der Gemeindeversammlung können weitere Nominationen erfolgen. Bis zur Druckauflage der Botschaft sind folgende Nominationen eingegangen:

Heinzer Kurt, Chlihirsele 11	Präsident	(bisher)	parteilos
Brunner Franziska, Hirselenstrasse 26	Mitglied	(bisher)	Die Mitte
Christen Peter, Spechtenstrasse 1 b	Mitglied	(neu)	parteilos
Moser Lukas, Rigistrasse 16	Mitglied	(bisher)	parteilos
Zimmermann Marc, Zentralstrasse 4	Mitglied	(neu)	parteilos

Weitere entsprechende Wahlvorschläge sind bis spätestens am 2. Tag vor der Gemeindeversammlung dem Gemeinderat einzureichen. An der Gemeindeversammlung können noch zusätzliche Kandidatinnen und Kandidaten vorgeschlagen werden.

Antrag des Gemeinderates

Wahl von fünf Mitgliedern der Rechnungskommission für die Amtsdauer 2024 – 2028, inkl. die Wahl eines Präsidenten oder einer Präsidentin für die Amtsdauer 2024 – 2028.

3.2 **Bildungskommission Dierikon**

Gemäss Gemeindeordnung und Organisationsverordnung der Gemeinde Dierikon besteht die Bildungskommission aus dem Präsidenten oder der Präsidentin sowie vier weiteren Mitgliedern. Das für das Ressort Bildung verantwortliche Mitglied des Gemeinderates ist von Amtes wegen Mitglied der Bildungskommission. Die Wahl erfolgt durch die Gemeindeversammlung und der Amtsantritt ist am 1. August 2024.

Die Bildungskommission setzt sich heute wie folgt zusammen:

Treuthardt Monika, Pilatusstrasse 19	Präsidentin
Estermann Alexa, Jostmelken	Mitglied
Lustenberger Nadja, Zentralstrasse 48	Mitglied
Steiner Peter, Pilatusstrasse 23	Mitglied
Graf Kilian, Rigistrasse 16	Schulverwalter (von Amtes wegen)

Alle Mitglieder der Bildungskommission stellen sich für eine weitere Amtsperiode zur Verfügung. Der Gemeinderat dankt an dieser Stelle den Bildungskommissionsmitgliedern für die Bereitschaft, weiterhin im Dienst der Gemeinde Dierikon zu arbeiten.

Weitere entsprechende Wahlvorschläge sind bis spätestens am 2. Tag vor der Gemeindeversammlung dem Gemeinderat einzureichen. An der Gemeindeversammlung können noch zusätzliche Kandidatinnen und Kandidaten vorgeschlagen werden.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt, alle bisherigen vier Mitglieder, inkl. die Präsidentin für die Amtsdauer 2024 – 2028 wieder in die Bildungskommission zu wählen.

3.3 **Bau- und Planungskommission Dierikon**

Gemäss Gemeindeordnung und Organisationsverordnung der Gemeinde Dierikon besteht die Bau- und Planungskommission aus dem Präsidenten oder der Präsidentin sowie fünf weiteren Mitgliedern. Das für das Bauwesen zuständige Mitglied des Gemeinderates ist von Amtes wegen Mitglied der Bau- und Planungskommission. Innerhalb der Bau- und Planungskommission wird ein Ausschuss von drei Mitgliedern bestimmt, der die ihm vom Gemeinderat zugewiesenen Baugesuche prüft. Die Wahl erfolgt durch die Gemeindeversammlung und der Amtsantritt ist der 1. Oktober 2024.

Die Bau- und Planungskommission setzt sich heute wie folgt zusammen:

Estermann Beat, Jostmelken	Präsident
Bächler Daniel, Chlihirsele 12	Mitglied
Jambor Jan, Pilatusstrasse 21	Mitglied
Makart Hans, Spechtenstrasse 72	Mitglied
Widler Adrian, Zentralstrasse 34	Mitglied
Zimmermann Peter, Feldhof	Mitglied
Hess Max, Gemeindepräsident	Gemeinderat Bauwesen (von Amtes wegen)

Beat Estermann, Daniel Bächler und Jan Jambor bilden den Ausschuss für die Prüfung der Baugesuche.

Bis zum Druck der Botschaft liegen die Demissionen von Daniel Bächler und Peter Zimmermann als Mitglieder vor. Beat Estermann tritt als Präsident zurück, verbleibt aber als Mitglied.

Der Gemeinderat dankt dem Zurücktretenden, wie auch den verbleibenden Bau- und Planungskommissionsmitgliedern für ihren Einsatz ganz herzlich.

Die Ortsparteien wurden aufgefordert, entsprechende Kandidaten bzw. Kandidatinnen zu nominieren. An der Gemeindeversammlung können weitere Nominationen erfolgen. Bis zur Druckauflage der Botschaft sind folgende Nominationen eingegangen:

Makart Hans, Spechtenstrasse 72 (*bisher Mitglied)	Präsident	(neu*)	Die Mitte
Estermann Beat, Jostmelken	Mitglied	(bisher)	Die Mitte
Jambor Jan, Pilatusstrasse 21	Mitglied	(bisher)	FDP.Die Liberalen
Thalmann Bruno, Hirselenstrasse 28	Mitglied	(neu)	parteilos
Widler Adrian, Zentralstrasse 34	Mitglied	(bisher)	SVP
Zemp Marco, Zentralstrasse 16 c	Mitglied	(neu)	FDP.Die Liberalen

Weitere entsprechende Wahlvorschläge sind bis spätestens am 2. Tag vor der Gemeindeversammlung dem Gemeinderat einzureichen. An der Gemeindeversammlung können noch zusätzliche Kandidatinnen und Kandidaten vorgeschlagen werden.

Antrag des Gemeinderates

Wahl von sechs Mitgliedern der Bau- und Planungskommission für die Amtsdauer 2024 – 2028, inkl. Wahl eines Präsidenten oder einer Präsidentin für die Amtsdauer 2024 – 2028.

3.4 Bürgerrechtskommission Dierikon

Die Bürgerrechtskommission besteht gemäss Gemeindeordnung und Organisationsverordnung aus fünf frei wählbaren Mitgliedern sowie einem Mitglied des Gemeinderates und einem weiteren Mitglied des Gemeinderates oder der Gemeindeverwaltung. Ein Mitglied des Gemeinderates präsidiert die Kommission. Der Amtsantritt ist der 1. Oktober 2024.

Die Bürgerrechtskommission setzt sich heute wie folgt zusammen:

Hess Max, Vertreter Gemeinderat, Gemeindehaus	Präsident (von Amtes wegen)
Gilli Ruedi, Zentralstrasse 18	Mitglied
Heller Wermelinger Regula, Chlihirsele 13	Mitglied
Rocktäschel Jana, Zentralstrasse 34	Mitglied
Steck Stefan, Dörfli 19	Mitglied
Zimmermann Hans-Peter, Pilatusstrasse 21	Mitglied
Herrmann Marcel, Vertreter Verwaltung	Mitglied (von Amtes wegen)

Bis zum Druck der Botschaft liegt die Demission von Hans-Peter Zimmermann vor.

Der Gemeinderat dankt dem Zurücktretenden, wie auch den verbleibenden Bürgerrechtskommissionsmitgliedern für ihren Einsatz ganz herzlich.

Die Ortsparteien wurden aufgefordert, entsprechende Kandidaten bzw. Kandidatinnen zu nominieren. An der Gemeindeversammlung können weitere Nominationen erfolgen. Bis zur Druckauflage der Botschaft sind folgende Nominationen eingegangen:

Gilli Ruedi, Zentralstrasse 18	Mitglied	(bisher)	Die Mitte
Heller Wermelinger Regula, Chlihirsele 13	Mitglied	(bisher)	parteilos
Rocktäschel Jana, Zentralstrasse 34	Mitglied	(bisher)	parteilos
Steck Stefan, Dörfli 19	Mitglied	(bisher)	parteilos
Wymann Reto, Zentralstrasse 46	Mitglied	(neu)	parteilos

Weitere entsprechende Wahlvorschläge sind bis spätestens am 2. Tag vor der Gemeindeversammlung dem Gemeinderat einzureichen. An der Gemeindeversammlung können noch zusätzliche Kandidatinnen und Kandidaten vorgeschlagen werden.

Antrag des Gemeinderates

Wahl von fünf Mitgliedern der Bürgerrechtskommission für die Amtsdauer 2024 - 2028.

3.5 Urnenbüro Dierikon

Gemäss Gemeindeordnung und Organisationsverordnung der Gemeinde Dierikon besteht das Urnenbüro aus 8 durch die Gemeindeversammlung zu wählenden Mitgliedern. Der Stimmregisterführer, als 9. Mitglied, ist von Amtes wegen im Urnenbüro. Die Präsidien werden durch den Gemeinderat bestimmt. Die Wahl erfolgt durch die Gemeindeversammlung und der Amtsantritt ist der 1. Oktober 2024.

Das Urnenbüro setzt sich heute wie folgt zusammen:

Haas Sibylle, Pilatusstrasse 23	Präsidentin	Die Mitte
Pürro Bernadette, Hirselerain 7	Präsidentin	Die Mitte
Eicher Martin, Zentralstrasse 42	Mitglied	parteilos
Ettlin Cornelia, Rigistrasse 18	Mitglied	parteilos
Graf Anja, Rigistrasse 16	Mitglied	parteilos
Moser Priska, Rigistrasse 16	Mitglied	parteilos
Suter Iris, Rigistrasse 16	Mitglied	parteilos
Steck Jasmin, Dörfli 19	Mitglied	parteilos
Herrmann Marcel, Gemeindeschreiber	Stimmregisterführer (von Amtes wegen)	

Alle Mitglieder des Urnenbüros stellen sich für eine weitere Amtsperiode zur Verfügung. Der Gemeinderat dankt an dieser Stelle den Urnenbüromitgliedern für die Bereitschaft, weiterhin im Dienst der Gemeinde Dierikon zu arbeiten.

Weitere entsprechende Wahlvorschläge sind bis spätestens am 2. Tag vor der Gemeindeversammlung dem Gemeinderat einzureichen. An der Gemeindeversammlung können noch zusätzliche Kandidatinnen und Kandidaten vorgeschlagen werden.

Antrag des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt, alle bisherigen acht Mitglieder für die Amtsdauer 2024 – 2028 wieder in das Urnenbüro zu wählen.

Traktandum 4

Verschiedenes

Dierikon, 18. April 2024

Gemeinderat Dierikon

Parteiversammlungen

FDP.Die Liberalen Dierikon

Montag, 3. Juni 2024
20.00 Uhr, Gemeindehaus 1. Stock

Die Mitte Dierikon

Dienstag, 4. Juni 2024,
20.00 Uhr, Gemeindehaus, 1. Stock

SVP Dierikon

Keine Parteiversammlung

Persönliche Notizen